

Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/2001/L.7
2 November 2001

ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية

الدورة الخامسة عشرة

مراكش، ٢٩ تشرين الأول/أكتوبر - ٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١

البند ٥ من جدول الأعمال

تطوير التكنولوجيات ونقلها

مشاريع استنتاجات يقترحها الرئيس

١- أحاطت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية علماً مع التقدير بالتقرير المرحلي والعرض الشامل اللذين قدمتهما الأمانة عن تطوير نظام المعلومات بشأن التكنولوجيات والصفحات الخاصة به على الشبكة العالمية. كما أحاطت علماً بالورقة التقنية المعنونة "مركز تنسيق نقل التكنولوجيات وشبكة المعلومات الدولية: اقتراح للأنشطة" (FCCC/TP/2001/2).

٢- ودعت الهيئة الفرعية الأطراف والمنظمات الدولية ذات الصلة إلى تسجيل النظام ومزيد تجريبه^(١).

٣- ودعت الهيئة الفرعية الأطراف إلى تقسيم آرائها إلى الأمانة في موعد أقصاه ١٥ شباط/فبراير ٢٠٠٢، وذلك بشأن ما يلي:

(أ) الورقة التقنية المشار إليها أعلاه؛

(ب) المسائل المحددة في مرفق الوثيقة FCCC/SBSTA/2001/4؛

(١) <http://ttclear.unfccc.com/ttclear/Jsp>

(ج) دور الأطراف في دعم نظام المعلومات بشأن التكنولوجيات؛

(د) أية معلومات مستقاة من تجريب النظام.

٤ - وتطلب الهيئة الفرعية من الأمانة ما يلي:

(أ) مواصلة عملها في مجال نظام المعلومات بشأن التكنولوجيات، معتمدة على الروابط بين عملها وعمل المؤسسات والشبكات القائمة، وبشكل خاص المعلومات المتعلقة بتكنولوجيا التكيف؛ واستكشاف جدوى تضمين النظام معلومات عن التكنولوجيات التي يملكها الخواص والتكنولوجية العمومية الملكية، وبرامج البحث والتطوير المشتركة، وأمثلة المبادرات والمشاريع الناجحة، ودراسات الحالات الإفرادية بشأن نقل التكنولوجيا؛

(ب) تلخيص البيانات المشار إليها أعلاه التي تقدمها الأطراف، بما في ذلك المعلومات المستقاة من استخدام النظام، وتقديم تقرير عن ذلك إلى الهيئة الفرعية في دورتها السادسة عشرة.

٥ - وفي انتظار اعتماد المقرر -/م أ-٧ بشأن تطوير التكنولوجيات ونقلها قامت الهيئة الفرعية بما يلي:

(أ) أحاطت علماً بهوية الخبراء الذين عيّنتهم الأطراف للعمل في فريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا؛

(ب) طلبت من الأمانة أن تقوم، بتوجيه من الرئيس، بتنظيم حلقة عمل للخبراء بشأن المعلومات عن التكنولوجيا لبحث المسائل المحددة في مرفق المقرر -/م أ-٧ بشأن تطوير التكنولوجيات ونقلها، مع مراعاة الورقة التقنية المشار إليها في الفقرة ١ أعلاه (FCCC/TP/2001/2) وكذلك البيانات المتلقاة من الأطراف بشأن هذه المسألة، والتقدم بتوصيات إلى الهيئة الفرعية لمزيد بحثها في دورتها السادسة عشرة؛

(ج) طلبت من الأمانة أن تنظّم اجتماعاً تحضيرياً لفريق الخبراء المعني بنقل التكنولوجيا لتمكينه من وضع برنامج عمل يُعرض على الهيئة الفرعية لمزيد النظر في دورتها السادسة عشرة.